

Novi grobovi



RICHARD G. PETERS

V soboto popoldne ob 5.30 uri je nagloma preminil na svojem domu za srčno hiblo Richard George Peters. Stanoval je na 1187 Addison Rd. ter je bil star 51 let. Zadnjih 30 let je bil upošlen pri Akers-Folkman Co. potniški družbi v Union Commerce Bldg., pri kateri je bil zadnje čas blagajnik. Bil je član Cleveland Passengers kluba, društva Jedinstveno SBF in društva št. 14 HBZ.

Tukaj zavuča ženo Anno, sина George, mater Mrs. Mary Predragovich, sestro Mrs. Elsie Hrenovec in vnuku. Pogreb se vrši v sredo iz Golubovega pogrebnega zavoda.

IGNAC JERAJ

Po dolgotrajni bolezni je preminil na svojem domu Ignac Jeraj, star 62 let, stanjujoč na 5809 Prosser Ave. Doma je bil od Trebnjega, odkoder je prišel v Ameriko pred 42 leti. Predno je zbolel je delal 10 let pri Addressograph-Multigraph Co. Njegova prva žena Theressa je umrla pred 13 leti. Bil je član društva Dvor Baraga, društva Vodnikov vence, št. 147 SNPJ in podružnice št. 5 SMZ.

Tukaj zavuča soprog, preje Lunder, sinova Ignatius in William, pastorse Mrs. Angela Schwartz, Mrs. Dorothy Howard, Joseph in Victor Lunder, v stari domovini pa brata Jožeta in dve sestri, Micko in Antonijo. Pogreb se vrši v sredo zjutraj ob 9. uri iz Zakrajskega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Vida ob 9.30 uri ter nato na pokopališče Calvary.

ELI SHIMRACK

V St. Alexis bolnišnicu je umrl v soboto po dolgotrajni bolezni Eli Shimrak, star 58 let, ki je zadnjih 17 let vodil gostilno na 3300 Superior Ave. Stanoval je na 1511 E. 33 St. Doma je bil od Zumberaka, odkoder je prišel v Ameriko pred 39 leti. Bil je član društva št. 21 HBZ, društva Eagles, št. 135 in dorušta sv. Save, št. 1 SBF.

Tukaj zavuča soprogo Ello, rojeno Jelenič, hčer Mrs. Mary Perencevich in Petra, vnuka Eli in Nick ml. ter v stari domovini sestro Ano Cucić. Pogreb se vrši v torek zjutraj ob 8.30 uri iz Golubovega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Nikolaja ob 9. uri ter nato na pokopališče Calvary.

ANNA ZUZICH

V soboto popoldne je preminila v Charity bolnišnici Anna Zuzich, rojena Kekič, stanjuča na 6709 Bonna Ave. Starja je bila 41 let. Rojena je bila v Clevelandu. Njen soprog je umrl pred 18 leti.

Tukaj zavuča sinova Thomas in Milan, dva brata John in Nick ter sestro Mrs. Mary Tomak. Pogreb se vrši v sredo zjutraj ob 9.30 uri iz Grdinovega pogrebnega zavoda, 1053 E. 62 St. v cerkev sv. Pavla ter nato na pokopališče Calvary.

Važna seja lovcev

Jutri, v torek zvečer ob osmih se vrši seja lovcev Euclid Rifle and Hunting kluba v Slovenskem domu na Holmes Ave. Ker je seja zelo važna, se prosi vse člane, da se gotovo udeležijo.

## Na Korejo je legla negotovost

SEOUL, Koreja, 27. aprila—V spornem vprašanju, ki je obenem najvažnejše, ki se mora rešiti, če naj pride do premirja na Koreji, namreč v izmenjavi vojnih ujetnikov prisilno ali nepresilno, so zaveznički na razpolago naslednje številke: Zaveznički imajo 170,000 vojnih komunističnih ujetnikov—severnih Korejcov in Kitajcev. Od 20,699 kitajskih ujetnikov se je izreklo le 5,100, da si želijo iti domov. Od skupnega števila 170,000 se je izreklo za povrnitev domov le okroglo 70,000.

Komunisti vztrajajo na tem, da mora biti vrnete vojnih ujetnikov obvezna in v danem slučaju, če bi bilo potrebno tudi prisilna. Zaveznička delegacija stoji na stališču, da se vojni ujetniki ne morejo prisiliti, da gredo domov proti njihovi volji. Vprašanje je strogo politično. Tisti, ki se ne marajo vrniti, prvič ne soglašajo s komunizmom, nadalje pa se bo jo maščevanja za njihovo zadrževanje za časa vojnega ujetništva, kadar bi se ti vrnili domov.

Pred nekaj dnevi je zrastlo upanje, da se bo prebrodila ta sporna točka in se že govorilo o neki novi formuli, ki naj bi bila podlaga izmenjave. Pogajanja so bila tajna v podoborih. Zavezničko poveljstvo je prišlo nenadoma s predlogom, da se sestane konference obeh delegacij v plenumu in naj se na tem sestanku, ne pa v podoborih reši to pereče vprašanje. Komunisti so na ta predlog prvotno pristali, zaveznički pa niso enadoma z novim predlogom, da se ta konferenca zopet odloži. Obstaja vtiš, da si morajo biti o položaju na Koreji na jasnem zastopniku vseh tistih držav, ki se po svojih četah aktivno udeležujejo bojev na Koreji.

Zaveznički ne bodo popustili

To je gotovo, da Amerikanci in zaveznički ne bodo ugodili komunistični zahtevi o vrnetih vojnih ujetnikov na način, kakor ti zahtevajo. Možno je, da pride neneadoma do sporazuma, možno pa tudi, da se pogajanja sploh razbijajo in oživijo boji na celi črti. Ključ Koreje je v svetovnem mednarodnem položaju, obenem pa v Moskvi. Pri vsem tem je značilno dvoje: Nobena ob delegacij ne mara povzročiti preloma pogajanj, na drugi strani pa je Moskva ravno v zadnjih dneh začela vsestransko mirovno propagando, katero bo mogla še manj opravičiti, če bi prišlo do preloma mirovnih pogajanj na Koreji. Ali pa je iniciativa Moskve za propagando o miru samostalna ruska in v nasprotju s tendencami komunistične kitajske vlade?

Vrhovno zavezničko poveljstvo je izdalo poročilo, da hočejo komunisti za vsako ceno napraviti na Koreji svojo utrjeno obrambeno linijo in da zlorablja sedanj čas razgovorov, ki trajajo že več kakor devet mesecov, da izvršujejo pojačanja v možtvu in materialu.

## "Bolezen" letalcev se je prenesla na Korejo

SEOUL, Koreja, 27. aprila—Več kakor 2% ameriških pilotov so premestili iz letalstva v kopno vojsko. Tudi ti pilotje so imeli "strah pred poleti." General Frank Everest, ki poveljuje ameriškemu letalstvu, je pri tej priliki zatrdiril, da vprašanje samo na sebi ni resnega značaja. Na drugi strani so pilotje, ki gredo v zračne borbe in polete, pogumno in odločni in 2% omahljivev in strahopetev ne more kvariti njihove morale.

Zanimiva je ugotovitev generala Everesta, da so vsi premeščeni pilotje poročeni in da je bil skoraj vsak slučaj premestitve v kopno vojsko v zvezi s prisotkom od njihovih žena, da naj prenehajo s poleti. Če bi ne bilo

## General Ridgway

### Japoncem

TOKIO, 27. aprila—Ker se s ponedejškom formalno preneha ameriška okupacija Japonske, je general Ridgway pozval Japonce naj se oborožijo in to hitro, tako, da se bodo ameriške čete lahko umaknile iz Japonske. Japonska neodvisnost sicer ni v ničemer omejena z dejstvom, da se vključi samostojnosti Japanske tam še vedno nahajajo ameriške čete.

Ameriška socialna zakonodaja, kakor tudi dvig standarda življenja (višji dohodki, plačane počitnice in podobno), so poleg demokratizacije potovanja, prispevali svoje.

## VETERANI ZA ODLOČNOST NA KOREJI

AKRON, O., 27. aprila—Vodja veteranov polkovnik Stehlík je izjavil, da ostane spriče večinu občanjan na Koreji samo eno sredstvo in to je: Sovjetom je dati rok nekaj ur, ne dnevov ali tednov, da se odločijo. Če ta rok poteče brezuspešno, je hastopiti na Koreji z vsemi bojnimi sredstvi, ki jih imamo na razpolago. Sovjeti se ne pogajajo v dobravi. Njihova takтика gre za tem, da se vsa zadeva zavlačuje, medtem pa se oni notranje vojaško krepijo. Stehlík tudi predvideva, da bodo Sovjeti, če bo likvidirano korejsko vprašanje, udaril na drugem kraju kje v Evropi ali pa v Aziji.

Sestanek—toda zopet odložen

SEOUL, Koreja, 28. aprila—Plenarni sestanek obeh delegacij je trajal nekaj več kot eno ura, pa so se je zopet odgodile na soško originalne.

Vrhovno zavezničko poveljstvo je izdalo poročilo, da hočejo komunisti za vsako ceno napraviti na Koreji svojo utrjeno obrambeno linijo in da zlorablja sedanj čas razgovorov, ki trajajo že več kakor devet mesecov, da izvršujejo pojačanja v možtvu in materialu.

## POTOVANJA—SPLOŠNA LASTNINA

Petina vseh Amerikanov, ki zaprosijo za potna dovoljenja, so ženske, ki označujejo za svoj poklic—go-spodinja.

Tako na drugem mestu za njimi so skupine, ki označujejo za svoj poklic—strokovni delavci.

Več potnih dovoljenj se da študentom, kakor pa profesorjem in več tajnicam in tajnikom, kakor pa ravnateljem. Več nestrokovnemu delavstvu, kakor pa upokojencem.

Potovanja niso več privilegij bogatih ali posebnih slojev, marveč splošna lastnina.

Ameriška socialna zakonodaja, kakor tudi dvig standarda življenja (višji dohodki, plačane počitnice in podobno), so poleg demokratizacije potovanja, prispevali svoje.

## Rojena brez prstov—jih bo dobila

CHICAGO, 27. aprila—V družini Johana Dewarja imajo štiriletino hčerko Eileen. Eileen je bila rojena s palcem in mezinem na levi roki, sacer pa brez prstov. Letošnjega januarja so začeli zdraviti z raznimi operacijami, s presajanjem mesa, oddelili za Eileen posebno obliko in posebno zadržanje, ter so uspeli, da je delčki zrastel na desni roki že—mezinec. Eileen je jasno nadaljena in starši upajo, da se bo z nadaljnimi operacijami posrečilo dati ji vsaj toliko prstov, kolikor jih bo rabila, da bo lahko igrala klavir.

Roke mora držati vedno v posebni legi pod plasčkom in se smeti gibati le v mejah zdravinskih predpisov.

## ZA PROSLAVO 1. MAJA

WASHINGTON, 27. aprila—Državno tajništvo je objavilo, da bodo ameriške radijske postaje za 1. maj prenasale šest ruskih pesmi o "suženjskem delu." Pesmi so nastale v vrstah 15.000 obsojencev na prisilno delo, ki se nahajajo v 200 delavskih taboriščih. Pesmi so primeni iz Rusije pobegli ruski delavci in so rusko originalne.

Na konvenciji

Prejšnji teden se je nahajjal William J. Kennick na konvenciji Midwest Economic Association, katera se je vrnila v hotel Antlers v Indianapolisu, Ind. Na konvenciji je bilo navzočih okrog 40 profesorjev ekonomistov iz srednjezapadnih držav. Razmotrivalo se je o razvoju in uspehu Marshallovega plana in o splošnih svetovnih problemih. Konvencija je prisotovala tudi William J. Kennick, bivši Clevelandčan, ki je profesor ekonomije na Illinoiski univerzi Wesleyan.

Iz bolnišnice

Mrs. Anna Nagode se je vrnila iz bolnišnice na svoj dom na 1580 Corsica Ave., kjer je prijateljice sedaj lahko obiščejo. Najlepše se zahvaljuje za obiske, evtlice in kartice, ki jih je prejela.

Zaroka

Zaročila sta se Miss Jennie Marie Planšek, hčerka Mr. in Mrs. Joseph Planšek iz 445 E. 158 St. in Mr. Stanley F. Peterlin, sin Mr. in Mrs. Joe Siskovich iz 15802 Waterloo Rd. Bilo srečno!

## Ameriška volilna borba postaja

### jasnejša in bolj programska

#### ZNAČILNE IZJAVE VODILNIH PREDSEDNIŠKIH KANDIDATOV

WASHINGTON, 27. aprila—Predsedniški kandidati postajajo konkretni o svojih bodočih programih. Kefauver, ki je začel agitacijo v državi Ohio, se je izjavil za sprememb Taft-Hartleyvega zakona na principih kompromisa, je posebno ostro obsodil nastopanje senatorja McCarthyja in je dobesedno izjavil: "Če bi Amerikanci drug drugega brez podlage in na slepo obtoževali, potem bi trpelo ameriško ime po celem svetu."

O korupciji se je senator Kefauver izrazil, da je demokratska stranka že začela s čiščenjem in da pričakuje isto od republikancev. Senator Kefauver se je zavzel za postavitev poseben komisije, ki naj čisti interes konsumentov in ki naj vobče pazi na vsa vprašanja, ki so za konzumenta živiljenjsko važna, kot na cene, gorivo, oblike, stroški in metode proizvodnje in porazdelitev dobrin. Kefauver je pojavil, da je posonen na to, da prihaja z Juga, kakor so Ohijci ponošni na to, da so Ohijci, vsi skupaj pa za blaginjo Amerike.

Kefauver ceni Lauscheta

O predlogu, da bi senator Kefauver in gubernator Lauscheta nastopala v volilni borbi skupno, se je Kefauver dotaknil osebe Lauscheta in izjavil: "Visoko spoštujem Lauscheta. Lausch je eden najboljših gubernatorjev v Ameriki in ima sposobnosti, da bi lahko zavzel in opravljal vsak položaj v Ameriki."

V tej zvezi je padla v oči tudi trditve bivšega senatorja Clevelandčana Roberta Bulkleya, ki je na demokratskem sestanku mladih demokratov dejal, "da si bo Ohio začela moža kot kandidata, četudi trenutno ni kandidat, oziroma je podal izjavo, da neče biti kandidat." Politični kritiki so tolmačili to izjavo tako, da gre za ohijskoga gubernera Lauscheta oziroma za gubernera Stevensona iz Illinoisa.

Stassen obračuna z Taftom

V republikanski volilni kampanji v državi Ohio je za Eisenhowera odgovarjal Stassen in to na znanih 21 točk, ki so jih priča Taft stavili na Eisenhowera in razdelili med republikane.

Ali je družina kvalificirana?

ORLANDO, Fla., 27. aprila—Za senatorja Kefauverja so izdali njegovi pristaši parol—izdolite družinskega moža Estesa, Nancy in otroke.

Demokratski kandidat, senator Russell, ki je samec, je na to parolo odgovoril: "Potemdam sem jaz edini resni kandidat za Belo hišo. Imam 12 bratov in sester, vsi so poročeni in imajo skupno nad 35 otrok."

Republikanci Tafta so prišli na dan s trditvijo, da bo general Gruenthaler pred konvencijo nastopil v Ameriki propagandno pot za svojega šefa Eisenhowera.

Cestne železnice na Euclidu ni več

Včeraj se je z mogočno parado proslavil dogodek, ko je prenehalo z obratom na zgodovinski Euclid Ave. cestna železnica in je nadomestilo avtobusi.

Cestna železnica je obratovala na tej cesti od leta 1860.

Računa se, da je bilo gledalcev parade okrog 200.000, od E. 21 St. do Public Square pa je bilo ob straneh zbranih nad 400.000 radovednežev.

Klub Ljubljana

Redna

**"ENAKOPRAVNOST"**

Owned and Published by

THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.  
6231 ST. CLAIR AVENUE

CLEVELAND 3, OHIO

HEnderson 1-5311 — HEnderson 1-5312

Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:

(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):  
For One Year—(Za eno leto) \$8.50  
For Six Months—(Za šest mesecov) 5.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 3.00For Canada, Europe and Other Foreign Countries:  
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):For One Year—(Za eno leto) \$10.00  
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 3.50Entered as Second Class Matter April 28th, 1918 at the Post Office at  
Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

**TRUMANNOVA ZADNJA GESTA**

Ko je predsednik Truman naznani, da ne bo ponovno kandidiral in da bi kandidature za predsedništvo ne sprejel tudi ako bi mu bila ponujena, je to imelo eno zelo pomembno posledico. Republikanci, predvsem takozvana stara garda, katero v idejnem smislu zastopa senator Taft, so se nenadoma znašli pred novo politično situacijo, na katero bi morali biti pravzaprav pripravljeni in so do neke meje morda bili, a bila je zanje vendar presečenje. Celotna politična strategija senatorja Tafta od dneva, ko je vrgel "svoj klobuk v kolobar" kot kandidat za republikansko nominacijo, je bila osnovana na tem, da bo predsednik Truman njegov protikandidat. Treba je bilo torej, da se Trumana naslika pred volilstvom v tako odurnih barvah in njegovo administracijo predoči tako grdo in umazano, da bo Taft na valu ljudskega protesta zlahka prijadral v svoj tako zaželeni pristan—v Belo hišo v Washingtonu.

V globokem prepričanju in trdni zavesti, da bo taka strategija zajamčila zmago pri predsedniških volitvah prihodnjega novembra, je senator Taft razvil kampanjo, v kateri se je bistveno omejil na dve točki. Te dve točki sta bili od začetka Taftove dolgotrajne kampanje in sta še vedno sledči: v dobi Trumaneve administracije so zunaj politiko Zedinjenih držav formulirali komunisti in njih sopotniki v državnem oddelku, katerega imajo v svoji oblasti, in drugič, Trumaneva administracija je vseskozi prežeta s socializmom, kateri ji je za merilo pri obravnavanju notranjih ameriških gospodarskih vprašanj, iz česar sledi, da Truman zavratno ruje za zrušenje sistema privatnega lastništva v Zedinjenih državah. Ako se obtožnica prevede v jezik političnega realizma, bi to pomenilo, da so bile smernice Trumaneve notranje in zunanje politike bolj progresivne, kakor pa bi bile, ako bi jih bili formulirali Taft in njegovi kolegi, ampak ne more se zanikati, da je Taftova vztrajna propaganda napravila vtis med ljudskimi množicami. Dokaz temu so rezultati glasovanj, ki jih vodi Gallupov zavod za javno mnenje. Ameriški veliki tisk, ki z malimi izjemami vodi slično križarsko vojsko proti Trumanevi administraciji, je celo prepričal nešteto ljudi, ki niso niti republikanci niti pristaši Tafta, da sta predsednik Truman in njegova administracija na neki nepojasnjeno način velika nesreča za Ameriko. Tako mnenje je najti na primer med mnogimi ameriškimi slovenskimi delavci, ki so v političnem oziru napredno orientirani, kar pač dokazuje, kako velika je moč propagande, ki se ponavlja, ponavlja in zopet ponavlja, po načelu, katerega je tako učinkovito izvajal nacistični propagandni minister Goebbels. Namreč, da bodo ljudske množice vsako še tako debelo laž sprejele za sveto resnico, treba jo je le ponavljati z monotonostjo igralca ene in iste gramofonske plošče. Politična tehnika debele laži, katera je v Goebbelisu našla svojega mojstra, je preplavala široki ocean in tudi v Ameriki našla mnogo vernih pôsnemalcev.

Ampak v trenotku, ko je predsednik Truman naznani, da ne bo skušal naslediti samemu sebi, je tehnika debele laži, katero so Taft in njegovi ljudje razvijali s tolikšno vnemo in očitno uspešnostjo, doživel močan sunek. Ker je bila Taftova kampanja čisto osebna, to se pravi, da je slikala Trumana kot tisti politični nestvor, ki mora biti za vsako ceno vržen na politično smetišče, ako naj se reši Amerika grozot socializma in komunizma, kako naj se kar naenkrat usmeri tok te propagande, na katerega drugega kandidata, zlasti še, ker v luči ameriške politične tradicije oseba nekega kandidata mnogo več šteje, kakor pa politična stranka, v okviru katere se slučajno udejstvuje. Če bi recimo demokrati izbrali senatorja Kefauverja, ki je trenutno daleč pred vsemi drugimi demokrati, ker je pravilno ocenil Trumaneve misli glede ponovne kandidature in šel na delo, ko so drugi ugibali in roke križem držali—mar bi strategija, namenjena za boj proti Trumanu, nosila dividende? Ali pa da bi bil nominiran Harriman, new-yorskki bankir in sin enega največjih ameriških plutokratov, ne glede na to, da je zvesto služil Franklinu Rooseveltu in enako Trumanu v njunem programu za humaniziranje ameriškega kapitalizma in za prevzetje vloge, ki Ameriki pripada v zboru narodov?

To je kritično vprašanje, pred katerim stoji senator Taft, in kateremu bodo morali najti odgovor republikanci, ako bodo Taftu poverili zastavo svoje stranke. Predsednik Truman, ki je navliz temu, da je zelo malo dni svojega

**UREDNIKOVA POŠTA****Poslovilni večer od dr. Beblerja**

CLEVELAND, Ohio—Kdor koli zasleduje potek zborovanj pri Združenih narodih, nam bo priznal, da ima mala Jugoslavija izredno zmožno delegacijo, kateri načeljuje dobro znani odlčni slovenski diplomat dr. Aleš Bebler.

On izhaja iz ugledne tržaške rodbine. Po poklicu je odvetnik in preprivečen govornik. Spisal je že tudi več znanstvenih knjig. Njegovo široko politično in gospodarsko obzorje ter znanje jezikov mu je ustvarilo velik ugled tudi pri drugih narodih. V razpravah je vedno zagovarjal koristi in pravice malih zapostavljenih narodov. Ker je Jugoslavija politično in vojaško samostojna, ni bil Bebler navezan na noben blok velesil, kot večina ostalih delegacij. Zato je lahko glasoval, kadar mu je narekovalo srce in koristi njegove domovine.

Ampak diplomatske službe se večkrat menjajo, kakor pač zahtevajo potrebe. In tako je bil tudi dr. Bebler po uspešnem diplomatskem delu odpoklican in najbrže določen za drugo važno pozicijo v jugoslovanski vladni službi. Predno bo pa zapustil ameriško zemljo, bi se pa on in njegova družabna soproga ravnost poslovila od naših rojakov in jim prijateljsko stisnila roko. Mi smo prepriveni, da je to tudi iskrena želja mnogih clevelandskih Slovencev.

Zato so clevelandske SANS-ove podružnice določile v ta namej Poslovilni večer, ki se bo vršil v petek zvečer, 9. maja v spodnji dvorani Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

Poleg Beblerjevega zanimivoga govora bodo na vsporedu tudi glasbene točke od priznanih domaćih talentov. Servirali se bodo tudi prigrizek. Po zakusu bo imel vsakodobno priliku, da se osebno seznanji z dr. Beblerjem, na katerega smo Slovenci lahko ponosni.

Vstopnice za Poslovilni večer se dobijo v SANs-ovem uradu št. 3 v Slovenskem narodnem domu, pri tajniku doma John Tavčarju, Jožetu Durnu na 15605 Waterloo Rd., Franku Tegel-u, 960 E. 239 St., Euclid, Ohio, Frank Cesnu, 921 E. 141 St., Josephine Zakrajšek, 4332 W. 52 St. in pri ostalih članih SANs-a. Pridite v velikem številu!

Torej, na svidenje!  
**Frank Česen.**

**Zahvala**

WARRENSVILLE, Ohio—Zoper smo bile bolnice v Warrensville sanatoriju prijetno presenečene in razveseljene za velikočne praznike, ko smo sprejeli lepa darila v gotovini, cvetju in drugačem od dobroročnih članic krožka št. 1 in krožka št. 7 Progresivnih Slovencov v Collinwoodu.

Bodi vam vsem ženam in dekletom, ki ste se nas spomnile, izrecena naša topla zahvala. Ne bomo tega pozabil, kajti ne moremo vam povedati, kako prijeten je občutek ob spoznanju, da so žene in dekleta, ki se poleg svojih vsakdanjih skrbiv spomnijo tudi na nas, ter nam skrbajo nuditi žarek veselja vsaj za praznike. Hvala vam stopot!

**Jean Remie, Mary "Bunny" Tolar, Mrs. Goršek, Louise Marzlikar, Theresa Raymond in Ann Smith.**

živiljenja prebil na šolskih klopeh, izvanredno bistra glava in vrl psiholog, je sklenil, da je malo manj kot osem let bivanja v Beli hiši za moža njegove starosti dovolj, in s tem korakom svojega velikega sovražnika Tafta postavil na težko preizkušnjo. Olajšal pa je tudi položaj demokratom samim in jim pokazal pot do zmage—pod pogojem seveda, da bodo v vrtincih današnjih političnih viharjev ostali zvesti idejam, katere je vdihnil njih stranki njen pre-

**Nove določbe potrebščinam v Jugoslaviji**

CLEVELAND, Ohio—Mrs. Jennie Hrvatin iz Waterloo Rd. je prejela od svojcev v staro domovino pismo, v katerem ji navajajo nove določbe o cenah, ki so sedaj v veljavi za razne potreščine.

Nekatere teh cen so:

Živila: Sladkor, kilogram 288 dinarjev—46 centov; Kava, surová, kilogram 1,600 dinarjev—\$2.56; Kava pečena, kilogram 1,800 do 2,000 dinarjev—\$2.88; Milo, kilogram 200 dinarjev—32 centov; Olje, liter 500 dinarjev—80 centov; Mast, kilogram 450 dinarjev—72 centov; Popar,

kilogram 1,000 dinarjev—\$1.60. 500 dinarjev—48 do 80 centov;

Blago: Perkal, meter 300 do svila, meter 400 do 800 dinarjev—96 centov do \$1.28; Čevlj, moški, 6,000 do 10,000 dinarjev—\$9.60 do \$16; Nogavice, 700 do 2,000 dinarjev—1.12 do \$3.20; Spodnja krila, 400 do 1,000 dinarjev—64 centov do \$1.60; površnici, 300 do 800 dinarjev—48 do 80 centov; Rjuha, 1,000 do 1,500—\$1.60 do \$2.40; ena kovorta (?) 3,000 do 5,000 dinarjev—\$4.80 do \$8; en glavnik, 150 do 200 dinarjev—24 do 32 centov; en rakal, 60 do 80 dinarjev—10 do 13 centov.

Za en dolar ti dajo 600 do 620 dinarjev.

**Janko N. Rogelj:****Nova Adamičeva knjiga**

Zadnja Louis Adamičeva knjiga "The Eagle and the Roots" izide v založbi Doubleday and Company, Inc., v New Yorku dne 22. maja. Cena knjige bo pet dollarjev. To bo največja in najboljša Adamičeva knjiga, njegovo zadnje delo, ob katerem je moral umreti...

Njegova prva zamisel je bila, da bo dal knjigi naslov "Tito." Pozneje se je premisil ter dal knjigi naslov "The Eagle and the Roots." Idejo za to ime je dobil v gozdu nad Tržičem. Eno izmed poslanih poglavij vsebuje njegovo doživetje, ki je tako lepo in simbolično opisano.

V mesecu marcu 1950 dobim pismo, ki ni bilo prav nič razveseljivo. Piše mi: "Moja žena je nevarno zbolela; le dnevne transfuzije krvi so jo rešile. Plačal sem osem dolarjev zdravnikom in bolnišnicu. Tudi jas se ne počutim dobro. To zadržuje delo, katerega imam z mojo knjigo, ki bo vsebovalo od 700 do 800 stran, mesto 250 strani, kot je bil moj prvotni načrt. Da bi le moje zdravje vzdržalo in da bi se vse druge okoliščine izboljšale."

Tu so se pričele prve nadne potekloče. Bolezen njegove žene. Ko sva bila skupaj v Ljubljani, je bil ves zaskrbljen radi žene, ker je bila v bolnišnici v New Yorku. Pripravljen je bil vsak čas, da se vrne. Ko je bil v Parizu, je govoril že njo telefonično, če se vrne ali ne. Toda žena Stella ga je bodrila, da naj završi njegovo delo v Jugoslaviji, ker zanje skrbijo njeni so-rodniki v New Yorku.

Dne 20. aprila 1950 mi piše: "Nismo pozabili na naslove iz Clevelandu, katere sem Ti obljubil poslati. Smo vsi tako zaposleni z novo knjigo, da je moja tajnica pozabila poslati naslove. Obe, tajnica in moja žena (ki se počuti boljše) tipkata po pet do šest ur na dan. Jaz vstanem ob pol treh ali treh, zjutraj vsako jutro in delam na knjigi do osme ali devete ure. Opozori prijatelje, naj ponovijo T & T in naročijo mojo novo knjigo, ki bo gotovo stala \$3.50 ali \$4, mogoče celo \$5. Sedaj lahko dobijo T & T in knjigo za pet dolarjev, ako isto takoj naročijo.

"Tajnica mi je povedala, da smo sprejeli že 500 naročil za knjigo."

"Knjiga bo res dobra knjiga, boljša kot 'The Native's Return'."

Veliko njegovih prijateljev iz Clevelandu je naročilo knjigo in T & T. Vso naročino, katero je prejel, je naložil na posebni čekovni račun, da počaka tam denar do izdaje njegove knjige. Vsi, ki so pri meni naročili knjigo, bodo isto dobili v mesecu maju.

Dne 13. decembra mi med drugimi sporočili piše: "Priloženo Ti pošiljam prvi deset poglavij moje nove knjige. To so moji prvi osnutki, zato naj Te ne motijo napake, če jih vidiš tu in tam. Povlej jih v dekleti. Vsi, ki so pri meni naročili knjigo, bodo isto dobili v mesecu maju."

**DANES JAPONSKA SVOBODNA**

TOKIO, 28. aprila—Z današnjim dnem je postala Japonska svobodna. General Ridgway je kot ameriški vrhovni okupacijski poveljnik predal posle japonski vladni.

**PETORČKI SO REDKI**

PERU, Mass., 27. aprila—Alfred S. Stacy je imel kozo, ki mu je porodila petorčke. Stacy je ponosen, da ima tako kozo in je objavil: "Koza je porodila petorčke, kar je med živalmi ravno tako redko, kakor med ljudmi. Mati in otroci so normalni."

V.J.G.

**PRED PETINDVAJSETIMI LETI****Od 24. aprila do 1. maja 1927**

Suhač Wheeler izvijačem v debati s slovitsim kriminalnim odvetnikom Clarence Darrownom glede prohibicije. Darrow je branil pravico pitja navzlie zakonom in ustavnemu amendmantu. "Prohibicija je izraz manjšine," je dejal Darrow, zakar je dobil ogromen aplavz.

Mesto New Orleans rešeno pred poplavou, ker so vladni inženirji dinamitirali nasip ob reki Mississippi; 140 tisoč ljudi brez strehe.

Igrali dramatičnega društva "Ivan Cankar" so vprizorili igro "Om in njegova sestra." Nastopili so: August Komar, Erasm Gorshe, Mary Grill, Joseph F. Terbičan, Louis F. Truger, Ralph Danilo, Joseph Mrhar, Emilia Švigelj, Josephine Močnik, Molly Plut, Tončka Žagar, Frank Plut, Joseph Birk, Rudolf Kozan, Andy Ogrin, Jack Plemel, Joseph Koprivec, Katarina Bračač.

Režiser: Ralph Danilo. Predstava popoldne ob 2.15, zvečer ob 7.30 uri.

Na sredo, 27. aprila je podal

svoj koncert slovenski operni pevec Mate Culic-Dragon. Po oceni, katero je spisal V. J. G., posnemamo, da je Culic dokazal, da spada v razred svetovnih umetnikov. Koncert je bil pravi umetniški triumf. Udežba le polovica dvorane Slovenskega narodnega doma.

Društvo "Canton" je povabilo Cankarjeve igralce v Canton, Ohio. Podali so "Čarlijevo tetovo." Vstopina za moške 75 centov, za dame (samo) 50 centov. Otroci prosti.

Nastopili so: Erasm Gorshe, Vatro J. Grill, Joseph Birk, Steblaj, Frank Česen, Mary Grill, Emily Švigelj, Josie Močnik, Dani Oblak, August Komar, Molly Plut.

Režiser: John M. Steblaj.

Dr. Marij Avčin:

**K RAZVOJU IN RASTI**

Za razumevanje razvoja in rasti je treba poznati tudi najosnovnejša dejstva iz vede o vitaminih. Kaj so to vitaminii?

Prav gotovo vsak dan slišimo besedo vitamin. Postala je moderna. To se pravi, da kar tako razpravljamo in modrujemo o njej, ne da bi imeli pravi pojem, kaj pravzaprav pomeni. V njej tudi koren "vita," kar je latinska beseda za življenje. Resni ljudje so jih odkrili in jih niso brez smisla poimenovali tako. Mislimo namreč, da so jim dali ime, ki v njem leži pojmem: biti ali ne biti.

Nekaj kratko ponovimo, kaj je naša hrana s kemičnega stališča, v kolikor ni to splošno znano. Vzemimo navadno malico! Nekaj kosov suhega peršuta, ki se ga na robu drži nekoliko masti, kruhek, namazan z surovim maslom in skodelico čaja, z dve maščevki, tremi kockami sladkorja, pa še malo citronovega soka.

Kaj smo pojedli, če gledamo skozi kemične naočnice? Celo koko beljakovi, masti in sladkor-

v suhem mesu, mast v surovem maslu in mastnem obroku peršuta, sladkor kot tak v čaju in pa kot opeka v mogočni hiši. Beljakovine so bile predvsem sroba, iz katerega je v glavnem naš vsakdanji kruh.

Pa smo zaužili še nekaj: čaj nam je pozivilo, v kruhu, maslu in mesu je nekaj soli. Ne mislimo samo kuhinjsko sol. Še druge soli so v tej hrani, soli kalacija, magnezija, fosfora, železa, arzena. To vse nam je gorivo, del za pogon, drugi del za nadomestitev obrabljenega materiala v telesu.

Zastavimo si vprašanje, da li bi mogli živeti ob takem receptu meseca, leta, vse življenje? Zajak ne, boste rekli. Le roko na srce! Kom se ne zgodi nekajkrat v življenju, da tako zavozit, po svoji ali tuji krivdi, da mora dan na dan natepati eno in isto hrano? Če se nam ne bi obrnil želodec, če bi bilo vedno pravo razmerje beljakovin, masti, soli in sladkorja, bi teoretično lahko živel. Nič pa se nam ne bi

ob vseh teh pogojih zgodilo, ker so v našem primeru v surovem maslu in citronovem soku, kruhu in mesu snovi, poleg našteti goriv in hraniv, soli in poživil, brez katerih bi doživel klavrn konec.

Te doslej nepoznane snovi, ki pa so življenju potrebne, so nazvali vitamine. Kaj so torej? To so snovi, ki jih imamo v hrani poleg ostalih sestavin v zelo majhnih količinah, a so vendarle vzkljite, razvoj, rast in prosvetjanje našega telesa neogibno potrebne. Če mu jih odtegneš, so zle posledice neizbežne. Saj marsikdo ne bi tega verjel, da njihovo celotno porabo s finimi tehničnimi komaj dokažeš, pa le brez njih življenje ne gre svoje prave poti. Saj tudi stroju včasih manjka le kapljica olja, pa se ustavi. Svoje ime, ki ima v korenju pojem življenja, te snovi zaslužijo.

Kako so jih odkrili? Krenimo malo na stranpot! Koga vse po širnem svetu slavijo: pesnike, padle vojake in tiste, ki so jih ubili, izumitelje in denarnike. Torej večinoma ljudi. Da bi se pa kdo spomnil in pel hvalo poskusnemu zajčku, beli miški ali golobu, tega še ni bilo. In prav te živalce so morale dati svojo kri ali zboleli ali poginili, da o marsičem, kar se tiče življenja, vemo, pri čem smo. In tudi vitamine smo podrobno spoznavali na legijah mrtvih poskusnih živalic. Edinole veliki Pavlov se je oddolžil spominu svojih psov.

Na neraziskanem področju se je pričelo odražati več faktorjev, posameznih vitaminov, zato so si raziskovalci sposodili črke abecede in z njimi poimenovali posamezne faktorje. Tako govorimo o vitamino ali faktorju A, B, C, D, E, K, P, itd.

(Dalje prihodnjih)

**Vesti iz Gorenjske**

Kipar Peter Loboda je umrl

Zadnji dan v letošnjem februarju je sredi dela omahnil naš kipar, profesor na Akademiji likovne umetnosti v Ljubljani, Peter Loboda.

Zivljenska pot se mu je iztekel s 56 leti. Imel je trpko mladost. Njegovo življenje pa je bilo vseskozi taho in samotno in prav tako je bila njegova nenadna smrt.

Umetniško delo Petra Lobode je bilo posvečeno tujim slavam. Bil je skoro dve desetletji Meštrovičev sodelavec. V njegovih ateljejih je pustil svoje sile, svoje zdravje in dobršen del svojih umetniških sposobnosti.

Šele pa osvoboditi se je vrnil domov. Kot izkušen strokovnjak in razgledan umetnik je postal vzgojitelj mladih kiparjev v naši najvišji umetniški ustanovi.

Kranj veže na Petra Lobodo Prešernov spomenik, ki ga je skupno s kiparjem Franciškom Smerdujem oblikoval skoraj tri leta.

Pustotnik je umrl

Vsa Gorenjska, zlasti pa Selška in Poljanska dolina je dobro pozna la Pustotnik—Franca Vidmarja iz Zgornje Luše. Ne brati, ne pisati ni znali, pa je vseeno zlagal pesmi prigodnice, ki so jih ljudje prav radi poslušali. Sicer o umetniški vrednosti teh pesmi ne moremo govoriti, so pa po vsebinai zanimive. Prav zato je bil Pustotnik med širokim krogom znancev zelo priljubljen. Imel je izreden spomin: vse svoje pesmi si je zapomnil do 19. februarja, ko je umrl v častiljivi starosti 84 let.

**Kaznovani, ker niso sodelovali pri odstranjanju snega v Kranju**

Požrtvovalnost, ki so jo pokazali

**ENAKOPRAVNOST****Društveni koledar****MAJA**

3. maja, sobota—Ples Croatian Pioneers društva št. 663 HBZ v SND, St. Clair Ave.
4. maja, nedelja—Kegljaški ples Croatian Pioneers društva št. 663 HBZ v SND, St. Clair Ave.
4. maja, nedelja—5-letnica zborna Triglav; koncert in spevoga "Kmečka svatba" popoldne v Sachsenheim dvorani, 7001 Denison Ave. Zvezčer ples istotam; v Domu zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave., pa domača zadava.

- Frontovec je bilo v teh dneh na prostovoljnem delu 8,929 in so opravili 42,745 ur, 3,773 mobiliziranec 20,472 ur, 1,005 vojakov 6,152 ur, 340 članov PLZ pa 2,044 ur. Skupno je torej delalo 14,702 ljudi in to 75,155 ur. Sem so vsteti tudi šoferji in vozniki, ki so odvajali sneg. Kamionov je sodelovalo 150 in sicer 873 ur, vprežnih voz pa 505 skupno 2,473 ur.

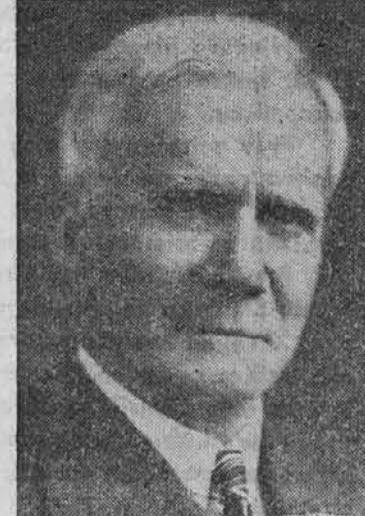
- Sedemnajst meččanov, ki niso odstranili snega s svojih streh, je bilo kaznovanih. Kazen je zelo mila—vsi skupaj so plačali 4,000 dinarjev. Pet hišnih lastnikov, ki niso počistili hodnikov ob svojih hišah, pa je plačalo skupno 1,500 dinarjev globe. Med vozniki je bilo sedem kaznovanih z denarno kaznijo v skupnem znesku 20,000 dinarjev, trije pa skupno s 30 dni zapora. Med mobiliziranci, jih je 10% izostalo. Med temi je bilo 13 kaznovanih.

- Po vseh navedenih podatkih lahko zaključimo tudi, da je štab za mobilizacijo delovne sile, ki ga sestavljajo člani frontnih brigad iz leta 1948 do 1950, res zelo prizadaven.

- Za poizkus kraje—pet mesecev zapora

- Pred okrajnim sodiščem v Kamniku se je moral zagovarjati Andrej Stražar, kmečki delavec iz Lukovici, ker je pred kraljevno gostilno v Lukovici s tovornega avtomobila trboveljske elektrarne hotel ukraсти dva avtomobilska plašča v vrednosti 20,666 dinarjev. Tatvino pa je pravčasno preprečil komandir Ljudske milice tovarš Krašnja. Sodišče je Stražarja obsodilo na pet mesecev zapora.

- Rekord kongresnika Robert Crossera zadnjih 36 let**



Kongresnik Robert Crosser zastopa ljudstvo 21. kongresnega distrikta že 36 let z odliko v vseh zadevah, tikajočih se napredka in dobrobita državljanov in volilcev njegova distrikta kot dežele v splošnu.

Crosser veruje v demokracijo brez vsakršnih pridržkov. On ne samo, da podpira civilne svobodne, ampak boril se je tudi za uzakonitev predlogov, katere so skušali nekateri nepošteni člani kongresa preprečiti.

Kot član enega najbolj važnih odborov v kongresu "Odbora za meddržavno in inozemsko trgovino," se je boril proti in porazil "Kerr predlogo," s katero se je prihranilo ljudstvu mnogo denarja v povisanih cenah za plin.

To so le nekatere izmed neštevil podvzetij, ki jih je izvedel kongresnik Crosser tekoči njege 36-letne službe v kongresu, in katere ga upravičujejo, da ga volilci 21. kongresnega distrikta ponovno izvolijo.

Pri primarnih volitvah 6. maja sigurno vprašajte za demokratsko listo, na kateri poiščite ime ROBERT CROSSER in volite zanj.

Kampanjski odbor.

**AVGUSTA**

3. avgusta, nedelja—Piknik društva Naprej št. 5 SNPJ na farmi SNPJ.

7. septembra, nedelja—Piknik Mlad. pev. zborna na farmi SNPJ.

28. septembra, nedelja—Veselica Slov. nar. doma na Stanley Ave., Maple Heights, O.

19. oktobra, nedelja—Prireditev krožka št. 1 Prog. Slovenk v SDD, Waterloo Rd.

10. novembra, nedelja—Koncert zborna Triglav; koncert in spevoga "Kmečka svatba" popoldne v AJC na Recher Ave.

11. novembra, nedelja—Koncert zborna Abraševič v SND, St. Clair Ave.

17. novembra, nedelja—Ples društva sv. Cirila in Metoda št. 18 SDZ v SND, St. Clair Ave.

18. novembra, nedelja—Bazar krožka št. 3 Prog. Slov. v AJC na Recher Ave.

9. novembra, nedelja—Igra dramskega zborna Naša zvezda v AJC na Recher Ave.

9. novembra, nedelja—Prireditev društva V boj št. 53 SNPJ v SDD, Waterloo Rd.

12. decembra, nedelja—Jesenski kocert zborna Slovan v Ameriško jugoslovanskem centru na Recher Ave.

13. decembra, sobota—Domača zabava krožka št. 1 Prog. Slovenk v SDD, Waterloo Rd.

**NOVEMBRA**

2. nov., nedelja—Ples krožka št. 3 Prog. Slovenk v AJC na Recher Ave.

2. novembra, nedelja—Ples krožka št. 3 Prog. Slov. v AJC na Recher Ave.

7. decembra, nedelja—Jesenski kocert zborna Slovan v Ameriško jugoslovanskem centru na Recher Ave.

13. decembra, sobota—Domača zabava krožka št. 1 Prog. Slovenk v SDD, Waterloo Rd.

**DECEMBRA**

7. decembra, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

25. maja, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

31. maja, sobota—Veselica društva Kristusa Kralja št. 226 KSKJ v SND, St. Clair Ave.

1. junija, nedelja—Igra in zabava kluba Ljubljana v prid AJC na Recher Ave.

22. junija, nedelja—Ples društva Združeni bratje št. 26 SNPJ na farmi SNPJ.

29. junija, nedelja—Ples društva Vipavski raj št. 312 SNPJ na farmi SNPJ.

13. julija, nedelja—Piknik krožka št. 1 Prog. Slovenk na farmi SNPJ.

27. julija, nedelja—Piknik društva V boj št. 53 SNPJ na farmi SNPJ.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

1. avgusta, nedelja—Koncert zborna Liniski v SND na St. Clair Ave.

# JOHAN BOJER:

## IZSELJENCI

### ROMAN

(Iz Norveščine prevedel Božo Vodušek)

(Nadaljevanje)

"Bom videla," in se je lahko nasmehnila.

"Nocoj... nocoj sem pretepel krčmarja."

"Vem," je rekla in šivala dalje.

"Ti—ti to veš?"

"Učitelj Berg je bil tam in je vse videl. In bil je pri meni... Moral je pač priti in mi povedati." In vdelala je novo nit in šivala dalje kakor prej.

Kmalu nato je rekla Ola: "Ampak premisli sem vso stvar. Za nadzornika se pač ne spodbudi, da bi se pretepel."

"Ne, morebiti res ne."

"In razen tega pač ne bom morebiti pretepel vseh krčmarjev v Severni Dakoti."

"Ne, ne, bilo bi preveč celo zate."

"Ampak poslušaj, Elza—morebiti bi bilo mogoče pretepsi jih na drugačen način. Tako, kot se spodbobi za moža, kakor sem jaz. Poslušaj, Elza, ali me ne bi hotela učiti predavat?"

Nekaj časa ga je gledala. Ves je zardel v obraz od sramu. Ne, kaj ni bil kakor otrok?

"Torej ti hočeš pretepsi krčmarje—s predavanji?" je rekla. In najrajši bi ga bila objela.

"Da, kaj misliš, da se bom naučil toliko, da jih bom do dobrega pobil?"

"Da, čemu se ne bi naučil?" Zdaj bi bila pač lahko malo več rekla, si je mislila Ola, ampak potem bi bila drugačna, kakršna je v resnici bila.

Naslednje dni je hodil okrog in spet prepeval. In včasih je sredi dela obstal in stisnil pesti in bil okrog sebe, kakor da bi praznil krčmo. Spet je čutil v sebi pritisak, kakor tolkokrat poprej, ali zdaj se mu je lahko vdal. Zdaj bo šel in polomil kosti vsem krčmarjem v Severni Dakoti. Ampak le pazite, ne s pestmi, ampak s predavanji. Kako boš to napravil? Da, zdaj je bilo dobro imeti tako ženo. Elza ga bo morala učiti in bo že kako šlo. O da, bo že kako rikanci. Dobili so zemljo od dr-

šlo. Ola je hodil ves dan okrog in ni mogel drugače, kakor da je pel.

VII

Zdaj je živžgal dan za dnem nekoliko vlakov skozi naselbino Nidaros. In bil je čudovit pogled, posebno zvečer, videti, kako se vozi ta dolga vrsta voz z razsvetljeni okni preko ravnine in nazadnjne izgine na obzoru. Končno se prišli samotarji v stik s širnim svetom in v nekem novem taktu se je pričelo vse lahko.

Potem zastor pada in čez nekaj časa, ko so luči odvite, se spet dvigne in župnik stopi na oder. Tih! Ali bo pridiga? Ne, župnik govori o svetnih rečeh. Govori o nocojšnjem večeru in pravi, da je kakor nocoj mogoče presaditi domovino v naša srca in duše, ne samo za praznik, ampak tudi za delavnik. Spomini na veličastno prirodo bi lahko bili kapital, iz katerega bi zajemali čut dolžnosti in delavnosti, moč za boj, bili bi nam lahko ščit v življenju, tako da bi si drugi narodi mislili in rekli: "Ti morajo biti dobrega rodu, ti so morali priti iz lepe dežele."

Plinarna je bila s presenetljivo nagnlico dogotovljena kmalu po železnici in malo temno prerijsko mesto je dobilo luč. Nekaj velikih žarečih svetilk je svetilo ob temnih večerih daleč preko ravnine. In danes prihajajo ljudje na širokih saneh in ob zvončakuju kraguljčkov. Možje in žene v kožuhovini stopajo s sani—sveži in rdeči od mraza prihajajo skozi vrata. Svetlo, svetlo je zunaj in znotraj. V veliki dvorani, kjer še zdaj diši po ostruženem lesu, gori več plinskih svetilk. In res, v ožadju je oder z zastorom in stene so okrašene z ameriškimi in norveškimi zastavami.

Prvikrat je bilo, da so se farmarji končno zbrali k neki slavnosti izven cerkve. In prvikrat so obesili na steno ameriško zastavo. Gledajo na modro polje z mnogimi zvezdami. Tako je, kakor da jih opozarja, da so zdaj člani velike svetovne sile. Norvežani so, da, ampak tudi Ameriški in stranici bila.

Nadalej se zahvaljujemo vsem, ki so darovali za sv. maše, in vsem, ki so mu poklonili toliko lepih rož in vencov. Ravn tako pevskima zboroma "Planina" in "Zvon" za zapete žalostinke in nosilcem krste ob obreh zborov.

Ravn tako se zahvaljujemo tistim, ki so ga prišli pokropiti, in tistim, ki so dali svoje automobile brezplačno na razpolago pri pogrebu. Hvala tudi prijateljem pri Cleveland Pneumatic Tool Co., ki so mu darovali kri v njegovi bolezni.

Lepa hvala duhovščini pri fari sv. Venceslava za cerkvene pogrebne obrede in tudi pogrebnu zavodu Louis Ferfolia za tako lepo urejen pogreb.

Tebi, ljubljeni soprog in oče, pa želimo naj Ti bo lahka ameriška zemlja. Spomin na Te si ohranimo v naših sрcih do konca naših dni, ko se snidemo s Teboj tam gori nad višavami na vekomaj.

Zaluboči ostali:

THESSA ZIMŠEK, sopoga  
FRANCES SEMIČ, ANNA KEGLOVIČ,  
HELEN PRUDEK, hčere  
JOHN V. ZIMŠEK, sin

Maple Heights, Ohio, dne 28. aprila 1952.

(Dalje prihodnji)

zave, volili so predsednika, samo ob sebi umevno morajo razobesiti državno zastavo, kadar praznujejo kako slavnost.

Zdaj pa se zastor razgrne in predstava se prične. Župnikova žena je naučila mlade ljudi tako igrati. Anders iz Skareta je snubec, Siri nesrečno mlado dekle, Jo Berg star učitelj, to vsi takoj spoznajo. Igrajo "Na planini" in videti je narodne oblike, slišati petje gozdnih vil in pesmi o ljubezni in norveški zemlji.

Tesno drug ob drugem sedijo na klopih in gledajo na te gore z gozdovi in ledenski. Tam so pastirske koče in dekleta in fantje, ki se snubijo, to pač razumejo. Morebiti obuja spomine starosti v mladim. Svetlike v dvorani so privite, vendar je čutiti, da so obrazi krog in krog veseli. Tako neskončno dolgo je, odkar je imelo to prerijsko ljudstvo kako majhno zabavo.

Potem zastor pada in čez nekaj časa, ko so luči odvite, se spet dvigne in župnik stopi na oder. Tih! Ali bo pridiga? Ne, župnik govori o svetnih rečeh. Govori o nocojšnjem večeru in pravi, da je kakor nocoj mogoče presaditi domovino v naša srca in duše, ne samo za praznik, ampak tudi za delavnik. Spomini na veličastno prirodo bi lahko bili kapital, iz katerega bi zajemali čut dolžnosti in delavnosti, moč za boj, bili bi nam lahko ščit v življenju, tako da bi si drugi narodi mislili in rekli: "Ti morajo biti dobrega rodu, ti so morali priti iz lepe dežele."

Imel pa je še nekaj posebnega sporočila. Najboljši način, ohraniti narodno zavest, je branje dobrih knjig. "Nocoj bomo ustavili čitalnico, zbrati moramo knjižnico. V svetu knjig se stopejmo z dušo svojega naroda, najsi smo v domovini ali zunaj."

Končno so se mogli ljudje geniti. Razširil se je vonj po kavi, večji del klopi so odnesli. Odprla so se neka stranska vrata in vstopili sta Ana in Bergitta, vsaka z veliko bleščeto se posodo, iz katere se je kadilo. Za njimi je prišla Irka in še več žensk z velikimi pladnji peciva. Ah, bila je prava gostinja. Karen Skaret je neprestano mislila, da kjer je kava, mora tudi ona pomagati. Tako je odšla tja in se ponudila in res so ji dali skodelice, da jih je nosila. Elza je pričela nalivati pri eni izmed sprednjih miz in vsi so jo gledali. V poslednjem času se je bila spremnila. Njen bledi obraz je spet postal okrogel in svež, zasmajala se je na veselo besedo. Zdela se je, da doživlja novo pomlad radi nekega skrivnega veselja. In tam zraven nje je stala hči, vitka in temnolasta, v rdeči obleki in s kito na hrbtu, kakor izrezana iz matere, tako da je človek moral neprestano misliti na mlado gospodijo Elzo z Dyrrendala.

Bergitta in Ana in večina žensk so imeli klub vročini rute na glavi. Župnikova žena, Elza in Irka so pa smele biti gololagave, to je bila stvar zase. Drugi pa so se držale stare navade še iz domovine. Niso se marale nositi kakor gospoda, kar niso bili.

Morten Kvidal je bil eden redkih mož, ki je hodil okrog v obleki iz ševijota in z mestno ovračnico. Ampak on ni zastopal v očeh ljudi le železnicne, temveč tudi zemljišča in banko, in zdaj je bil celo izvoljen v pokrajinski upravo in se je moral vsak trenutek voziti na važne sestanke v Northville. Hodil je okrog in stresal roke znancem in opazoval vse te nove obraze, vse te mlade ljudi, ki so v poslednjem času prišli preko morja. Bili so lepi, od vetrin in sonca ožgani obrazzi, kreplki ljudje. Kos njegovih lastnih mladostnih spominov je vstal pred njim. Videl je domači kraj pred seboj. Zakaj so mladi ljudje odhajali, ali ni bilo nikakšnega nalog v domovini?

## REKA MISSISSIPPI IN PRITOVI

Vsako spomlad in jesen slišimo o večjih ali manjših poplavah, ki jih v raznih krajih Zedinjenih držav povzročijo reke, narasle vsled topečega se snega ali vsled deževja. Največ poplav prizadene države med Rocky Mountains na zapadu in Allegheny Mountains na vzhodu, koder se širi najbolj razsežne planjave.

Največ poplav gre torej na ravnino Mississippi in njegovih pritovalov, predno izgube svoja imena v "oceetu rek" Mississippiju. Teh pritovalov je brez številja, več drugih velikih pritovalov.

Največji pritok Mississippija je reka Missouri, katere začetek je v Montani in nastane iz treh rek: Jefferson, Gallatin in Madison, v nadmorski višini nad 4,000 čevljev. Reka Missouri potem teče nekaj časa severno, potem južno in jugovzhodno. Večja mesta ob njenem toku so: Bismarck, Yankton, Sioux City, Omaha, Council Bluffs, Nebraska City, St. Joseph, Leavenworth in Kansas City. Lani je v več imenovanih mestih in okoličnih divjih z velikimi poplavami. Reka Missouri je 2,950 milj dolga in na razdaljo 2,300 milj plovna. Dvajset milj nad mestom St. Louis se izliva v Mississippi. Ime Missouri izhaja iz algonkinskega (indijanskega) jezika in pomeni "veliko blatno reko."

Dva nadaljnja velika pritovala Mississippi izvira iz jezera Itasca v severozapadnem delu države Minnesota in se po 2,500 miljih plovna. Pri New Orleansu, Louisiana, izliva v morje oziroma v Mehniški zaliv.

Pri rojstvu, to je pri izteku iz jezera Itasca, je 12 čevljev široka in 18 palcev globoka. Pri Minneapolisu pa je že nad 1000 čevljev široka in od tam naprej je plovna. Pri New Orleansu, kjer se izliva v Mehniški zaliv, je 2,500 čevljev široka. Izračunalni

da letno izlije v Mehniški zaliv okrog 145 kubičnih milj vode.

Mississippi preseka Zedinjene države skoraj po sredini od severa na jug; nekaj več dežele je na zapadni strani. Seveda dela mnogo ovinkov in vijug kot vsaka reka, toda njena smernica je od severa na jug, nagnjena nekoliko na vzhod. Spotoma dela menjajo med državami Minnesota, Iowa, Missouri, Arkansas in Louisiana na desni, ter Wisconsin, Illinois, Kentucky, Tennessee in Mississippi na lev.

Ob velikem delu njenega toka je struga zavarovana z nasipi, ki držijo vodo v njeni strugi, kadar reka ne naraste preveč. Toda včasih reka naraste do 50 čevljev nad normalo in takrat se razlije preko nasipov in poplavni mesta in naselja in polja daleč na okoli; včasih se poplave razlijejo do 150 milj na široko. Nekaj milijonov dolarjev se je že porabilo za regulacijo te ogromne reke in mnogi nekaj poplavni izpostavljeni kraji so danes priljčno varni, toda še mnogo načrtov, dela in denarja bo treba, predno bo reka v vsem svojem teku uklenjena v svojo strugo. Če bo sploh kdaj.

NOVA DOBA

VAS MUČI REVMATIZEM?

MI imamo nekaj posebnega protrevmatizma.

Vprašajte nas.

MANDEL DRUG CO.

Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.

15702 Waterloo Rd.—KE 1-0034

CHICAGO, ILL.  
FOR BEST  
RESULTS IN  
ADVERTISING  
CALL  
DEarborn 2-3179

REAL ESTATE  
FOR SALE

3 NEW HOMES — Now under construction at Spring prices. Call now on these fine buildings in Evergreen Park.

9444 St. Louis,  
Evergreen Park 6034

ONLY \$10,500! Wonderful opportunity. Retirement or displaced person 6 room residence in St. Alphonsus Parish, Wolfram near Southport.

Call Juniper 8-7124

J. J. SCHMIDT

2407 W. Irving Park, Chicago 18

FARM STOCK  
FOR SALE

OWNER AND  
HANDLER SALES IN  
ILLINOIS

SEE OUR LARGE HERD OF  
HOLSTEIN COWS AND  
FIRST CALF HEIFERS.

Fresh and Close Springers.

Bangs and TB tested.

Your inspection invited.

**Kenyon Brothers**

ELGIN, ILLINOIS

BUSINESS OPPORTUNITY

Best chance to buy — GROCERY AND MARKET. Modern equipment. Selling due to illness. Good steady trade. Established. Best offer. See to appreciate.

Call after 6 p. m.

FRontier 6-3153

CARD & GIFT SHOP — Hallmark Good business. Near large hospital. New stock. Reasonable rent. Good lease. Excellent opportunity for couple. Must sacrifice for immediate sale. Sell for less than inventory. Owner. Edgewater 4-9339

TAVERN, dance hall, dining room, kitchen, stockroom. Good fixtures. 6 room apartment, 2nd floor. Brick building. Excellent condition. Must sell. Owner. Virginia 7-8398, after 2 p. m. 9 to 2 p. m. Randolph 6-6125

Best chance to buy GROCERY AND MARKET. Modern equipment. Selling due to illness. Good steady trade established. Best offer. See to appreciate.

Call after 6 p. m.

FRontier 6-3152

Wonderful Buy — GIFT SHOP. Good location in Wilmette. Good steady trade established. Selling due to illness. Best offer. See to appreciate.

Wilmette 5990

Dva pogrebna

zavoda

za

zanesljivo

izkušeno

simpatično

pogrebniško

postrežbo

po